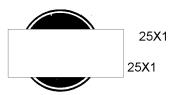
95

op secret



USSR

Ref. No: 3/NBF/T5Ø4 (of 5/4/1954)

Issued:

17/12/1968

25X1

Copy No:

- ANTON AND FINANCES
- TRANSFER OF ARSENIJ TO TYRE (NEW YORK)
 EMUL'SIYA, MIKHAJLOV, "BORIS", KOROBOV AND IZVEKOV. (1944)

From: NEW YORK

To: MOSCOW

972

11th July 1944

To VIKTOR[i].

In accordance with your No. 2487[a] ANTON[ii] should pay into the cash account[KASSA][b] of the OFFICE[KONTORA][iii]

[12 groups unrecovered]

ANTON receives 377 dollars. We request you to revise the accounts.

No. 541

Reference No. 522[c].

Please give us some guidance regarding your plans for the transfer of ARSENIJ[iv] to TYRE[TIR][v]. For what purpose and under what cover is it intended to carry out the transfer? Please take into account the fact that ARSENIJ's cover [1 group unrecovered] sound[SOLIDNYJ] and is connected with the aircraft industry.

[58 groups unrecovered]

with EMUL'SIYa[vi] not

[11 groups unrecovered]

EMUL'SIYa is

DISTRIBUTION:

[Continued overleaf]

25X1

3/NBF/T5Ø4

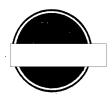


25X1

VENONA

95

TOP SECRET



25X1 25X1

- 2 -

3/NBF/T5Ø4

[68 groups unrecovered]

apart from MIKhAJLOV[vii] could be "BORIS"[viii]. KOROBOV[ix] is ill-fitted for independent work and moreover he is at present in ALASKA[d]. We are interested in using for this purpose the engineer IZVEKOV[x] who works in the Aviation Department of the STORE[MAGAZIN][xi]. Please check up on him. We think that he is in touch with the NEIGHBOURS[SOSEDI][xii]. In A.'s[xiii] place it is essential to have an authoritative person who could hold down his job. Please send an answer not later than 20th July.

No. 542

MAJ[xiv]

[a] Not available. Notes:

- [b] Or "cashier's office".
- [c] NEW YORK's No. 943 of 4th July 1944 (3/NBF/T271).
- This is a very free interpretation. The literal translation "KOROBOV is weak for independent work, the more so since he is at present in ALASKA" does not seem to make sense.

Comments: [i] VIKTOR:

'Lt. Gen. P.M. FITIN.

[ii] ANTON:

Leonid Romanovich KVASNIKOV.

[iii] OFFICE:

The MGB office in the Consulate General in NEW YORK.

Andrej Ivanovich ShEVChENKO, SCPC representative

at Bell Aircraft Corporation.

[v] TYRE:

New York City.

EMUL'SIYa:

ARSENIJ:

i.e. "EMULSION"; unidentified covername.

[vii] MIKhAJLOV: Petr Aleksandrovich BELYaEV, an inspector of the

Soviet Government Purchasing Commission.

[viii] BORIS: Aleksandr Pavlovich SAPRYGIN, cypher clerk at the

Soviet Consulate in NEW YORK.

KOROBOV: [ix]

Nikolaj Pavlovich OSTROVSKIJ, Soviet representative

at Bell Aircraft Corporation.

IZVEKOV:

Nikolaj Nikolaevich IZVEKOV, an aircraft specialist

The Soviet Government Purchasing Commission.

[xii] NEIGHBOURS:

Members of another Soviet Intelligence organisation.

[xiii] A.:

Presumably refers to ARSENIJ.

[xiv] MAJ:

i.e. "MAY"; Stepan Zakharovich APRESYAN, Vice-Consul in NEW YORK.

3/NBF/T5Ø4

25X1

TOP SECRET